

Olympic Solidarity
1005 Lausanne
Switzerland

solidarity@olympic.org
www.olympic.org

Published in October 2009
Cover: Training session at the Richmond Olympic Oval, Vancouver
© Getty Images/Doug Pensinger

Graphic: Créatique - Printed in Switzerland



«VANCOUVER 2010»
SOLIDARITÉ POUR DÉCROCHER
LE RÊVE OLYMPIQUE



CARRIED BY THE OLYMPIC SPIRIT

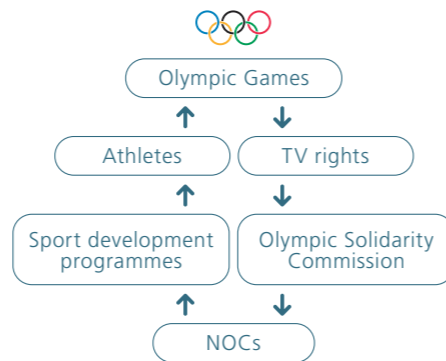
The International Olympic Committee (IOC), through Olympic Solidarity, constantly seeks to promote the practice of sport throughout the world by offering National Olympic Committees (NOCs) an important number of programmes aimed at fulfilling their needs.

These programmes are financed through the share of the Olympic Games television rights allocated to the NOCs and managed by the Olympic Solidarity Commission. The total budget for the 2009–2012 Olympic Solidarity quadrennial amounts to USD 311,000,000. Within this budget, the amount of USD 61,000,000 is earmarked to provide support to athletes.

The Olympic Winter Games in Vancouver in 2010 represent an important step for the many NOCs that have spared no effort in order to support their athletes enabling them to reach this key competition in the best conditions.



Closing Ceremony of the Games of XXIX Olympiad in Beijing



PORTÉS PAR L'ESPRIT OLYMPIQUE

Le Comité International Olympique (CIO), au travers de la Solidarité Olympique, recherche constamment à encourager la pratique d'activités sportives dans le monde en offrant aux Comités Nationaux Olympiques (CNO) un nombre important de programmes spécialement conçus pour répondre à leurs besoins.

Le financement de ces programmes provient de la quote-part des droits de télévision pour la retransmission des Jeux Olympiques destinée aux CNO et gérée par la commission de la Solidarité Olympique. Le budget total de la Solidarité Olympique pour le plan quadriennal 2009–2012 s'élève à USD 311 000 000 dont USD 61 000 000 réservés à l'aide aux athlètes.

Les Jeux Olympiques d'hiver à Vancouver en 2010 représentent une étape importante pour un grand nombre de CNO qui n'ont pas ménagé leurs efforts afin de soutenir leurs athlètes et leur permettre d'arriver à la compétition reine dans les meilleures conditions.



The Pacific Coliseum, Vancouver



Sang Hwa Lee (Republic of Korea) Speed Skating



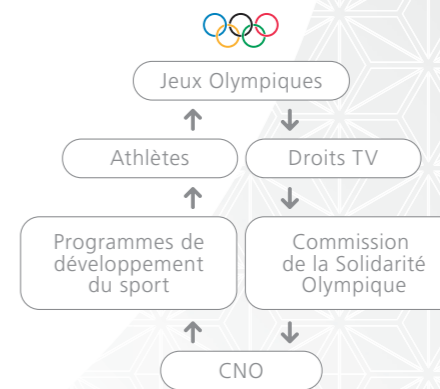
Leyti Seck (Senegal)
Alpine Skiing



Tugba Karademir
(Turkey) Figure Skating



Isabel Clark Ribeiro
(Brazil) Snowboard



OLYMPIC
SCHOLARSHIP
HOLDERS

BOURSIERS
OLYMPIQUES



XXI OLYMPIC WINTER GAMES ON THE ROAD TO SUCCESS

Within the aid opportunities offered by Olympic Solidarity to athletes, a brand new programme has been made available, the **Olympic Scholarships for Athletes "Vancouver 2010"**. This new programme completes the offer already at the disposal of NOCs, such as the Team Support Grants programme, and fulfils a need clearly identified by NOCs traditionally active in winter sports.



James Douglas Hamilton (New Zealand) Snowboard

The programme's main goal is to improve the competitiveness of the Olympic Winter Games. It is specifically aimed at NOCs with a strong winter sport tradition, to which we can offer the necessary support towards the qualification and preparation of their athletes for Vancouver 2010.

Three types of assistance are offered to NOCs:

Individual scholarships for NOCs with 10 athletes or less at the Turin Olympic Winter Games in 2006;

A general, tailor-made support programme for NOCs whose delegation at the Olympic Winter Games in Turin in 2006 included more than 10 athletes;

Grants for team sports: Ice Hockey or Curling.

"The financial support is particularly appreciated. For example, during my round-trips to attend competitions, all travel expenses are covered. If I did not have the scholarship, I would have to pay everything out of my own pocket."

James Douglas Hamilton (New Zealand) Snowboard

« Le soutien financier est particulièrement appréciable. Par exemple, lors de mes allers et retours pour les compétitions, tous les frais associés aux voyages sont couverts. Si je n'avais pas la bourse, je devrais tout sortir de ma poche. » James Douglas Hamilton (Nouvelle-Zélande) Snowboard

XXI^{ES} JEUX OLYMPIQUES D'HIVER SUR LA VOIE DU SUCCÈS

Nouveau venu dans les opportunités d'aide aux athlètes offertes par la Solidarité Olympique, le **programme de bourses olympiques pour athlètes «Vancouver 2010»** vient compléter l'offre déjà existante en faveur des CNO, telle que le programme de subventions pour les sports d'équipe, et surtout répondre à un besoin clairement identifié par les CNO traditionnellement actifs dans les sports d'hiver.

Ce programme, dont l'objectif principal est d'améliorer le niveau de compétition des Jeux Olympiques d'hiver, est destiné aux CNO qui possèdent une solide tradition en matière de sports d'hiver et auxquels nous pouvons offrir le soutien nécessaire pour tenter de qualifier et préparer leurs athlètes pour Vancouver en 2010.



Ricardo Raschini, Marcio Silva, Claudinei Quirino and Edson Luques Bindilatti (Brazil) Bobsleigh



Jonathon David Brauer (Australia) Alpine Skiing

Trois types d'assistance sont offerts aux CNO :

des bourses individuelles pour les CNO ayant participé avec 10 athlètes ou moins aux Jeux Olympiques d'hiver à Turin en 2006 ;

une aide générale ou dite « à la carte » pour les CNO dont la délégation excédait les 10 athlètes aux Jeux Olympiques d'hiver à Turin en 2006 ;

des subventions pour les sports d'équipe : hockey sur glace ou curling.



Nika Fleiss
(Croatia) Alpine Skiing



Maria Belen Macarena
Simari Birkner
(Argentina) Alpine Skiing



Tashi Lundup (India)
Cross-Country Skiing

OLYMPIC
SCHOLARSHIP
HOLDERS

BOURSIERS
OLYMPIQUES



INDIVIDUAL SCHOLARSHIPS PROMOTING EXCELLENCE

325

Scholarships allocated
Bourses allouées

193

Men
Hommes

132

Women
Femmes

5

Sports
Sports
(FIS, FIBT, FIL, IBU, ISU)

60

Beneficiary NOCs
CNO bénéficiaires



© Getty Images / Chung Sung-Jun

Haralds Silovs (Latvia) Speed Skating

Since its launch in November 2008, the first edition of the Olympic Scholarships for Athletes "Vancouver 2010" programme in its new format has been a great success. A few months before the Olympic Winter Games in Vancouver, Olympic Solidarity has allocated a total of **325 individual scholarships** to athletes from 60 NOCs.

The athletes who benefit from the programme must have a proven technical level and must also have taken part in international level competitions, recognised by the International Winter Sport Federations.

The evaluation of NOC requests and the decision-making process are entirely managed by Olympic Solidarity in consultation with the International Federations for the purely technical aspects.

BOURSES INDIVIDUELLES PROMOUVOIR L'EXCELLENCE



© Getty Images / Kim Salkin

Cypress Mountain in Whistler, Canada

Depuis son lancement en novembre 2008, le programme de bourses olympiques pour athlètes « Vancouver 2010 » a connu un franc succès lors de sa toute première édition dans son nouveau format. À quelques mois des Jeux Olympiques d'hiver à Vancouver, la Solidarité Olympique a alloué un total de **325 bourses individuelles** à des athlètes de 60 CNO.

"I am supported by the Kenyan NOC that receives funding from the scholarship awarded by the IOC Olympic Solidarity, which helps NOCs all over the world. It is of a great help to me."
Phillip Kimely Boit (Kenya) Cross-country Skiing

« Je suis soutenu par le CNO kényan qui reçoit les fonds de la bourse de Solidarité du CIO qui m'a été attribuée. La Solidarité Olympique aide les CNO partout dans le monde. Cela m'est d'un grand secours. » Phillip Kimely Boit (Kenya) Ski de fond



© Getty Images / Julian Finney

Stefan Asenov Georgiev (Bulgaria) Alpine Skiing

Les athlètes bénéficiaires de ce programme doivent avoir un niveau technique confirmé et avoir déjà participé à des compétitions internationales reconnues par les Fédérations Internationales de sports d'hiver.

L'évaluation d'une demande soumise par un CNO et le processus décisionnel sont entièrement gérés par la Solidarité Olympique, avec une consultation des Fédérations Internationales pour les aspects purement techniques.



© Getty Images / Chung Sung-Jun

Anastasiya Gimazetdinova (Uzbekistan) Figure Skating



© Getty Images / Clive Mason

Chih-Hung Ma (Chinese Taipei) Luge



© Getty Images / Richard Heathcote

Phillip Kimely Boit (Kenya) Cross-Country Skiing

OLYMPIC
SCHOLARSHIP
HOLDERS

BOURSIERS
OLYMPIQUES



© Getty Images / Jed Jacobson

Michelle Greig (New Zealand – right) Freestyle Skiing



© Getty Images / Bongarts / Martin Rose

Darya Domracheva (Belarus) Biathlon

“ Thanks to this programme, I was able to complete my rehabilitation after a difficult season. ” Darya Domracheva (Belarus) Biathlon

« Grâce à ce programme, j’ai pu accomplir ma rééducation après une saison difficile. » Darya Domracheva (Belarus) Biathlon

“ Thanks to my Olympic Solidarity scholarship, I can work with a professional coach, a doctor and a physiotherapist. ” José Ignacio Fazio (Argentina) Speed Skating

« Grâce à la bourse de la Solidarité Olympique, je peux travailler avec un entraîneur professionnel, un médecin et un physiothérapeute. » José Ignacio Fazio (Argentine) Patinage de vitesse

TAILOR-MADE SUPPORT

Olympic Solidarity’s assistance for the Olympic Winter Games also allows NOCs that can be considered as “large” or “developed” to benefit from substantial support towards the preparation of their athletes. The use of this assistance is fairly flexible as the funds complete, in most cases, the NOC’s general preparation budget.

UN SOUTIEN « À LA CARTE »

L’assistance de la Solidarité Olympique pour les Jeux Olympiques d’hiver permet également aux CNO considérés comme « grands » ou « développés » de bénéficier d’une aide substantielle pour la préparation de leurs athlètes. L’utilisation de cette subvention demeure toutefois flexible puisque ces fonds viennent, dans la majorité des cas, compléter le budget général de préparation du CNO.

8

Grants awarded
Subventions allouées

8

Beneficiary NOCs
CNO bénéficiaires



© Getty Images / Kevork-Djansizian-POOL

Opening Ceremony of the XX Olympic Winter Games in Turin



© Comité Olímpico Argentino

José Ignacio Fazio (Argentina) Speed Skating



© Getty Images / Julian Finney

Mireia Gutierrez Cabanes (Andorra) Alpine Skiing



© Getty Images / Matthew Stockman

Faisal Ghazi Faisal (Iraq) Skeleton

OLYMPIC
SCHOLARSHIP
HOLDERS

BOURSIERS
OLYMPIQUES

“ My scholarship enabled me to participate in international competitions and helped improve my preparation. It is an honour to be part of the Olympic family and represent my country at the Games. ” Faisal Ghazi Faisal (Iraq) Skeleton

« Ma bourse m’a permis de participer à des compétitions internationales et d’améliorer ma préparation. C’est un honneur pour moi de faire partie de la famille olympique et de représenter mon pays aux Jeux. » Faisal Ghazi Faisal (Iraq) Skeleton



ADDITIONAL SUPPORT FOR THE PREPARATION OF TEAMS



Olympic Solidarity's support is also extended to teams, in addition to the individual scholarships and grants offered to NOCs for the preparation of their athletes for the Olympic Winter Games in Vancouver.



Within the framework of the "Team Support Grants" programme, the NOCs with an **Ice Hockey** team and/or a **Curling** team, likely to qualify for the Olympic Winter Games in Vancouver, can benefit from a grant in order to finalise their preparation.

11 teams benefited from this programme.

11

Beneficiary teams
Équipes bénéficiaires

7

Ice Hockey (men 5, women 2)
Hockey sur glace (hommes 5, femmes 2)

4

Curling (men 2, women 2)
Curling (hommes 2, femmes 2)

11

Beneficiary NOCs
CNO bénéficiaires

Women's Team of Sweden during the Hockey Canada Cup



© Getty Images/Bruce Bennett

SUBVENTIONS SUPPLÉMENTAIRES POUR LA PRÉPARATION DES ÉQUIPES



© Getty Images/Borgaerts/Vladimir Rys

Team Great Britain during the XX Olympic Winter Games in Turin

Comme complément aux bourses olympiques individuelles et subventions aux CNO pour la préparation de leurs athlètes aux Jeux Olympiques d'hiver à Vancouver, l'aide de la Solidarité Olympique s'étend également aux équipes.

Dans le cadre du programme « Subventions pour les sports d'équipe » les CNO ayant une équipe de **hockey sur glace** et/ou **curling** susceptible de se qualifier pour les Jeux Olympiques d'hiver à Vancouver peuvent bénéficier d'une subvention pour finaliser leur préparation.

11 équipes ont bénéficié de ce programme.

Some of the Vancouver 2010 Olympic Scholarship holders also benefit from the **IOC Athlete Career Programme** (IOC ACP). Did you know that this programme, covering education, life skills and employment, is designed to assist athletes with the transition between their sporting and professional careers?

For further information please check www.olympic.org/iocacp

Certains boursiers olympiques « Vancouver 2010 » bénéficient également du **programme du CIO de suivi de carrière des athlètes** (IOC ACP). Saviez-vous que ce programme qui couvre l'éducation, les compétences socio-professionnelles et la recherche d'emploi a été créé pour assister les athlètes lors de la transition entre leur carrière sportive et professionnelle?

Pour plus d'informations : www.olympic.org/iocacp